

CÁNTICO DE SIMEÓN/CANTICLE OF SIMEON

Luke 2:29-32

Pedro Rubalcava
Keyboard accompaniment by Scott Soper

♩ ANTÍFONA (♩ = ca. 74)

Re m Dm Re7 D7 Sol m Gm

Sál - va - nos, Se - ñor, des - pier - tos, pro -

Do7 C7 Fa F Fa7M/Mi Fmaj7/E Re m Dm Re m7/Do Dm7/C

té - ge - nos — mien - tras dor - mi - mos, pa - ra que ve - le - mos con

Sol m/Sib Gm/Bb La7 A7 La aum Aaug La7 A7 Re m Dm

Cris - to — y des - can - se - mos en paz. *Fin*

English text: ICET. Spanish text © 1981, 2005, Comisión Episcopal Española de Liturgia. All rights reserved. Used with permission.
Music © 2007, Pedro Rubalcava. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213. All rights reserved.

Nota: Toque la antífona como introducción.

20929-Z1

Edition #89828

CÁNTICO DE SIMEÓN/CANTICLE OF SIMEON (KEYBOARD/VOCAL), CONT. (2)

♩ ANTIPHON (♩ = ca. 74)

Re m Re 7 Sol m
 Dm D7 Gm

Pro - tect us as we stay a - wake; watch

Do7 Fa Fa 7M/Mi Re m Re m 7/Do
 C7 F Fmaj7/E Dm Dm7/C

o - ver us — as we sleep, that a - wake, we may keep watch with

Sol m/Sib La 7 La aum La 7 Re m
 Gm/Bb A7 Aug A7 Dm

Christ, and a - sleep, rest in his peace. *Fine*

Fine

Note: Play antiphon as an intro.

CÁNTICO DE SIMEÓN/CANTICLE OF SIMEON (KEYBOARD/VOCAL), CONT. (3)

ESTROFA/VERSE

Re m
Sol m
Do7
Fa
Dm
Gm
C7
F

Ahora, Señor, según tu pro - me - sa, puedes dejar a tu siervo irse en paz,
Lord, now you let your servant go in peace; your word has been ful - filled:

Re m
Sol m
La7
Re m
Dm
Gm
A7
Dm

porque mis ojos han visto a tu Sal - va - dor, a quien has presentado ante to - dos los pueblos:
my own eyes have seen the sal - vation which you have prepared in the sight of ev - ery people:

Re m
Sol m
Do7
Fa
Dm
Gm
C7
F

luz para iluminar a las na - ciones y gloria de tu pueblo Is - ra - el.
a light to reveal you to the nations and the glory of your peo - ple Israel.

CÁNTICO DE SIMEÓN/CANTICLE OF SIMEON (KEYBOARD/VOCAL), CONT. (4)

Rem7
Dm7

Sol m
Gm

Gloria al Padre, y al Hijo, y al Espí - tu Santo.
Glory to the Father, and to the Son, and to the Ho - ly Spirit:

La7
A7

La7aum
A7aug

La7
A7

Re m
Dm

*al Sz y fin/
D.S. al fine*

Como era en el principio, ahora y siempre, por los siglos de los siglos. A - mén.
as it was in the beginning, is now, and will be for ever. A - men.

*al Sz y fin/
D.S. al fine*

CÁNTICO DE SIMEÓN/CANTICLE OF SIMEON

Luke 2:29-32

Pedro Rubalcava
Choral arrangement by Scott Soper

ANTÍFONA (♩ = ca. 74)

Re m Dm Re 7 D7 Sol m Gm

Soprano
Contralto

Sál - va - nos, Se - ñor, des - pier - tos, pro -

Tenor
Bajo

Do 7 C7 Fa F Fa 7M/Mi Fmaj7/E Re m Dm Re m 7/Do Dm 7/C

té - ge - nos mien - tras dor - mi - mos, pa - ra que ve - le - mos con

Sol m/Sib Gm/Bb La 7 A7 La aum Aug La 7 A7 Re m Dm

Cris - to y des - can - se - mos en paz. *Fin*

English text: ICET. Spanish text © 1981, 2005, Comisión Episcopal Española de Liturgia. All rights reserved. Used with permission.
Music © 2007, Pedro Rubalcava. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213. All rights reserved.

Nota: Toque la antífona como introducción.

♩ ANTIPHON (♩ = ca. 74)

Re m Dm Re7 D7 Sol m Gm

Soprano Alto
Tenor Bass

Pro - tect us as we stay a - wake; watch

Do7 C7 Fa F Fa7M/Mi Fmaj7/E Re m Dm Re m7/Do Dm7/C

o - ver us as we sleep, that a - wake, we may keep watch with

Sol m/Sib Gm/Bb La7 A7 La aum Aug La7 A7 Re m Dm

Christ, and a - sleep, rest in his peace. *Fine*

Note: Play antiphon as an intro.

CÁNTICO DE SIMEÓN/CANTICLE OF SIMEON (GUITAR/CHORAL), CONT. (3)

ESTROFA/VERSE

Re m Sol m Do7 Fa
Dm Gm C7 F

Ahora, Señor, según tu pro - me - sa, puedes dejar a tu siervo irse en paz,
Lord, now you let your servant go in peace; your word has been ful - filled:

Re m Sol m La7 Rem
Dm Gm A7 Dm

porque mis ojos han visto a tu Sal-va - dor, a quien has presentado ante to - dos los pueblos:
my own eyes have seen the sal-vation which you have prepared in the sight of ev - ery people:

Re m Sol m Do7 Fa
Dm Gm C7 F

luz para iluminar a las na - ciones y gloria de tu pueblo Is - ra - el.
a light to reveal you to the nations and the glory of your peo - ple Israel.

Re m7 Sol m
Dm7 Gm

Gloria al Padre, y al Hijo, y al Espíri - tu Santo.
Glory to the Father, and to the Son, and to the Ho - ly Spirit:

La7 La7aum La7 Rem *al \$ y fin/*
A7 A7aug A7 Dm *D.S. al fine*

Como era en el principio, ahora y siempre, por los siglos de los siglos. A - mén.
as it was in the beginning, is now, and will be for ever. A - men.

CÁNTICO DE SIMEÓN/CANTICLE OF SIMEON

Luke 2:29-32

Pedro Rubalcava
Choral arrangement by Scott Soper

ANTÍFONA (♩ = ca. 74)

Re m Dm Re7 D7 Sol m Gm

Soprano
Contralto

Sál - va - nos, Se - ñor, des - pier - tos, pro -

Tenor
Bajo

Do7 C7 Fa F Fa7M/Mi Fmaj7/E Re m Dm Re m7/Do Dm7/C

té - ge - nos — mien - tras dor - mi - mos, — pa - ra que ve - le - mos con

Sol m/Sib Gm/Bb La7 A7 La aum Aug La7 A7 Re m Dm

Cris - to — y des - can - se - mos en paz. *Fin*

English text: ICET. Spanish text © 1981, 2005, Comisión Episcopal Española de Liturgia. All rights reserved. Used with permission.
Music © 2007, Pedro Rubalcava. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213. All rights reserved.

Nota: Toque la antífona como introducción.

♩ ANTIPHON (♩ = ca. 74)

Re m Dm Re7 D7 Sol m Gm

Soprano Alto
Tenor Bass

Pro - tect us as we stay a - wake; watch

Do7 C7 Fa F Fa7M/Mi Fmaj7/E Re m Dm Re m7/Do Dm7/C

o - ver us as we sleep, that a - wake, we may keep watch with

Sol m/Sib Gm/Bb La7 A7 La aum Aug La7 A7 Re m Dm

Christ, and a - sleep, rest in his peace. *Fine*

Note: Play antiphon as an intro.

CÁNTICO DE SIMEÓN/CANTICLE OF SIMEON (GUITAR/CHORAL), CONT. (3)

ESTROFA/VERSE

Re m Sol m Do7 Fa
Dm Gm C7 F

Ahora, Señor, según tu pro - me - sa, puedes dejar a tu siervo irse en paz,
Lord, now you let your servant go in peace; your word has been ful - filled:

Re m Sol m La7 Rem
Dm Gm A7 Dm

porque mis ojos han visto a tu Sal-va - dor, a quien has presentado ante to - dos los pueblos:
my own eyes have seen the sal-vation which you have prepared in the sight of ev - ery people:

Re m Sol m Do7 Fa
Dm Gm C7 F

luz para iluminar a las na - ciones y gloria de tu pueblo Is - ra - el.
a light to reveal you to the nations and the glory of your peo - ple Israel.

Re m7 Sol m
Dm7 Gm

Gloria al Padre, y al Hijo, y al Espíri - tu Santo.
Glory to the Father, and to the Son, and to the Ho - ly Spirit:

La7 La7aum La7 Rem *al \$ y fin/*
A7 A7aug A7 Dm *D.S. al fine*

Como era en el principio, ahora y siempre, por los siglos de los siglos. A - mén.
as it was in the beginning, is now, and will be for ever. A - men.